



EUROMAYENNE

**ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE
DU SAMEDI 17 OCTOBRE 2026
RAPPORT MORAL et ORIENTATIONS 2026-2027
*ANNUAL GENERAL MEETING
ON SATURDAY 17th OCTOBER 2026
MORAL REPORT and ORIENTATIONS 2026-2027***

Introduction

Nous avons pris connaissance du rapport d'activité et du rapport financier qui ont relaté une activité intense au cours du dernier exercice 2025-2026.

Ce rapport d'orientation a pour objectif de se projeter sur l'avenir à partir des réflexions et démarches déjà engagées par le Conseil d'Administration.

L'objectif est d'ouvrir une discussion suite à cette présentation pour l'amender et le soumettre à votre approbation.

Introduction

We have reviewed the activity and financial reports, which detail a period of intense activity during the 2025–2026 accounting year.

This strategic report aims to look toward the future, building on the ideas and initiatives already undertaken by the Executive Committee.

The goal is to open a discussion following this presentation in order to amend the report and submit it for your approval.

La contribution d'EuroMayenne à l'animation du territoire

De par ses nombreuses activités, EuroMayenne contribue au dynamisme et à l'attractivité de notre territoire. Si l'essentiel des activités sont destinées à répondre aux attentes de ses adhérents, l'association est aussi ouverte aux non adhérents de plusieurs façons.

Tout d'abord, il est possible de venir découvrir une fois chaque activité avant de décider d'adhérer et ainsi voir si cela correspond aux attentes des personnes.

Les interventions dans les écoles, collèges ou lycées sont aussi des actions qui contribuent à permettre à nos jeunes de s'ouvrir sur le monde en bénéficiant des compétences des bénévoles d'EuroMayenne pour une mise en situation réelle en Anglais.

Les chants de Noël à la Maison d'Hercule à Mayenne, attirent un public nouveau en quête d'ouverture culturelle.

Le partenariat avec le cinéma « Le Vox » permet une fois par mois de découvrir des films en langue anglaise pour nos adhérents, mais est aussi ouvert aux autres publics.

Par ailleurs, le récent partenariat sollicité par l'Hôpital Jules Doitteau de Villaines la Juhel pour visiter des patients isolés relève aussi de cette ouverture.

C'est pour nous encourager à poursuivre dans cette voie qu'une subvention FDVA2* de 1000 € nous a été accordée jugeant que notre association « *propose quelques activités ouvertes à un public plus large que ses membres, contribuant ainsi à l'animation du territoire. Quelques interventions scolaires.* »

D'autres actions comme le projet de loto le 26 septembre 2027 contribuera aussi à l'animation locale. Il sera important que le maximum de nos adhérents s'implique dans cette événement pour assurer sa réussite et permettre d'augmenter la notoriété de notre association.

*FDVA2= (Fonds de Développement de la Vie Associative)

Euromayenne's contribution to local community life

Through its numerous activities, EuroMayenne contributes to the vibrancy and appeal of our local area. While the majority of activities are designed to meet the expectations of our members, the association is also open to non-members in several ways.

First, anyone can try out an activity once before deciding whether to join, allowing them to see if it meets their expectations.

School visits—ranging from primary to secondary and high schools—also help young people broaden their horizons by engaging with EuroMayenne volunteers for real-life English language practice.

Christmas carols at the Maison d'Hercule attract a new audience interested in cultural experiences.

A partnership with the "Le Vox" cinema allows members—and the general public—to watch English-language films once a month.

Furthermore, a recent partnership initiated by the Jules Doitteau Hospital in Villaines-la-Juhel, involving visits to isolated patients, reflects this same spirit of openness.

*We were encouraged to continue along this path by a €1,000 grant from the *FDVA2. The grant recognized that our association "offers activities open to a wider audience than just its members, thereby contributing to local community life," and noted our "school-based activities."*

Other initiatives, such as the bingo event planned for September 26, 2027, will also contribute to local community life. It is vital that as many members as possible get involved in this event to ensure its financial success and raise the profile of our association.

**FDVA2 = Fund for the Development of Associative Life*

Les finances

Nos comptes sont sains et relativement équilibrés. Nous ne sommes pas dépendants de financements ou subventions, ce qui nous rend peu vulnérables à des décisions politiques.

Pour pérenniser notre bonne santé financière, nous avons décidé l'an dernier de revaloriser le montant de l'adhésion et la participation pour les cours de français. Cette année, le Conseil d'administration a décidé de ne pas modifier les tarifs.

La mise en place d'un budget prévisionnel permet de cadrer les différents postes de dépense et d'avoir un suivi régulier de leur exécution en déléguant les responsabilités.

L'organisation du loto en 2027 devra faire l'objet d'un budget prévisionnel spécifique.

Finances

Our finances are healthy and relatively balanced. We do not rely on external funding or grants, making us less vulnerable to political decisions.

To ensure our continued financial health, we decided last year to increase membership fees and the cost of French classes. This year, the Executive Committee has decided not to change the rates.

Establishing a projected budget helps define the various expense categories and allows for regular monitoring of spending as responsibilities are delegated.

Organizing the 2027 bingo event will require a specific projected budget.

Nos partenaires

Un partenaire important pour nous, c'est la **Mairie de Mayenne** qui met à notre disposition le local de La Visitation et les salles pour nos activités régulières ou ponctuelles. C'est très important pour permettre le déroulement de nos différentes activités dans de bonnes conditions. Cette mise à

disposition gratuite équivaut à une subvention en nature estimée à un peu plus de 6000€. Nous remercions vivement la municipalité pour cette attention aux associations. Nous remercions également le Lycée Don Bosco de Mayenne, la Maison de Quartier des Fourches de Laval et la Mairie de Lassay qui nous mettent des salles à disposition pour les ateliers de conversation.

Our partners

The Mayenne Town Hall is a key partner for us, providing the La Visitation premises as well as rooms for our regular and occasional activities. This is crucial for ensuring our various activities run smoothly and under good conditions. This provision of space at no cost amounts to an in-kind subsidy estimated at just over €6,000. We sincerely thank the municipality for its support of local associations. We also extend our thanks to the Lycée Don Bosco in Mayenne, the Maison de Quartier des Fourches in Laval, and the Lassay Town Hall for making rooms available for our conversation workshops.

Les bénévoles

Nos bénévoles s'investissent beaucoup de temps et de leur bonne volonté et nous les en remercions car leur contribution au fonctionnement et à l'animation des activités est indispensable.

Depuis l'an dernier, nous avons mis en place un système d'enregistrement qui nous permet de justifier cet investissement comme un autofinancement en cas de demande de subvention.

Au cours de l'exercice passé, l'ensemble du temps donné représente plus de 3000 heures soit 1,6 ETP (1 ETP=1800h) dont environ 61 % pour le fonctionnement de l'association et 39 % pour l'organisation des activités. C'est une grande satisfaction de voir que plus de 10% de nos adhérents acceptent de s'investir au Conseil d'Administration, dans les comités ou dans l'animation des activités.

Nous devons aussi être attentifs à bien répartir les tâches afin que cela paraisse supportable pour chacun. De même, il nous faut trouver des solutions simples pour les tâches administratives sans vouloir en faire trop quand ce n'est pas utile. Nous pourrions aussi avoir plein d'idées pour de nouvelles activités, mais faisons attention de ne les mettre en place que si nous avons en face les volontaires pour s'en occuper.

Sans bénévoles actifs, il est très difficile d'avoir une association vivante et c'est pourquoi nous les remercions encore pour leur dévouement.

Volunteers

Our volunteers invest a lot of their time and goodwill, we thank them because their contribution to the operation and running of the activities is essential.

Since last year, we have put in place a monitoring system which allows us to quantify this investment in time, as self-financing in the event of a subsidy request.

During the past financial year, the total time given represents more than 3000 hours, equivalent to 1,6 FTE (1 FTE = 1800 hours) of which approximately 61% for the operation of the association and 39% for the organization of activities. It is a great satisfaction to see that more than 10% of our members agree to get involved on the Board of Directors, in committees or in leading activities.

We must also be careful to distribute tasks well so that it seems bearable for everyone. Likewise, we need to find simple solutions for administrative tasks without wanting to do too much when it is not useful. We might also have lots of ideas for new activities, but let's be careful to only implement them if we have the volunteers to take care of them.

Without active volunteers, it is very difficult to have a living association and we thank them again for their dedication.

Les adhérents et la communication

L'an dernier, nous avons évoqué le manque de communication et contacts entre anglophones et francophones dans certaines activités. Une réflexion a été menée et cela s'est traduit par une plus grande attention et une réorganisation de certaines activités comme le « thé mensuel ». La rédaction d'une charte vient concrétiser cette volonté et chaque adhérent en prendra connaissance à son adhésion annuelle.

Notre nombre d'adhérents est relativement stable avec la particularité d'un turnover de 30 % chaque année, ce qui est important. Notre présence active au forum des associations et aux journées de l'Europe sont des occasions de faire connaître nos activités. Les événements ouverts au public sont aussi des vecteurs de communication.

La mise en place d'une newsletter a pour objectif de mieux partager les informations utiles pour nos membres et renforcer le sentiment d'appartenance à notre grande famille.

Nous comptons aussi sur chaque adhérent pour être un ambassadeur de l'association car nous voyons bien que c'est par nos connaissances et le bouche à oreille que beaucoup adhèrent.

Les cours de Français qui ont du succès sont aussi un vecteur important pour joindre le public anglophone.

Members and communication

Last year, we highlighted the lack of communication and interaction between English and French speakers during certain activities. We addressed this issue by paying closer attention to the matter and reorganizing specific activities, such as the "monthly tea." A new charter has been drafted to formalize this commitment, and all members will review it upon annual renewal of their membership.

Our membership numbers remain relatively stable, though we experience a significant annual turnover rate of 30%. Our active participation in the Associations Fair and Europe Day events provides opportunities to showcase our activities, while events open to the public also serve as valuable communication channels.

We have launched a newsletter to better share useful information with our members and strengthen the sense of belonging to our extended family.

We also rely on every member to act as an ambassador for the association, as we know that many people join through personal connections and word-of-mouth recommendations.

Our popular French classes also serve as a key channel for reaching the English-speaking community.

Conclusion

EuroMayenne est une association dynamique qui répond à un besoin des populations anglophones et francophones dans les domaines linguistiques et culturels et chacun doit avoir plaisir à se retrouver pour des activités riches et variées.

Conclusion

EuroMayenne is a dynamic association that meets the linguistic and cultural needs of English- and French-speaking communities, where everyone can enjoy coming together for a wide range of enriching activities.